Téléphone de jour : 8.85 à Tource

(Téléphone de nuit : 9.51 à Roubaix, burea ux de « l'Egalité de Roubaix-Tourcoing DEPOT DE VENTE : 50, Rue Motte (En face du Conditionnement)

L'aménagement d'un Grand Parc public

Quand on inaugura, à Roubaix, le carillon de Si-Mariin, l'un des plus importants de France, la curiosité des chroniqueurs modernes exhuee, des archives antiques, de savoureuses aneodotes. C'est ainsi qu'on apprit qu'en 170 le magistrat de Roubaix ct le curé l'ierre-François Huleu, avaient lormé le projet de doter le cioner de S-Martin d'un carillon complet. Ca projet ne put être réalisé qu'en 1762, M. Fierre-François Motle, par volte d'adjudication, confia ce soin à M. Denis-Joseph Vandeele, fondeur à Tournai.

François Motie, par voie d'adjudication, comia ce soin à M. Denis-Joseph Vandaele, fondeur à Tournai.

On ne lit pas, sans rire, cette clause du contrat, où transpareit cette émulation vers le autres qui pousse Tourcoing et Roubaix à ge aurpasser sans cesse :

Savoir que l'entrepreneur devra refondre leadiles quatre cloches pour en avoir quatre autres qui soient d'un accord et du ton de celles de Tourcoing et plus fort si faire se peut ».
Dapuis cette époque lointaine les deux fières cités ont eu d'autres occasions de mesurer foutes leurs nombreuses ressources. Et c'est peutêtre un peu à cette noble jalousle, à ce souct permanent de faire mieux, en tout, que sa voisine, qu'on doit celle prospérité unique des deux grandes villes, dans l'uistoire de notre pays.

Cet état d'esprit louable, puisqu'il s'exeite vera la mieux, nous le retrouvons à Roubaix

deux grandes vines, dans inisone de sode
pays.

Cet état d'esprit louable, puisqu'il s'excite
vera ls mieux, nous le retrouvons à Roubaix
où, sur les traces de Tourcoing et à son exempie, on achève, rue des Champs, un établissement de bains avec pische à eeu cheude, et
nous le découvrons aussi dans le rapport que
M. le docteur Dron, maire de Tourcoing, faisait
adopter per son Conseil municipal, pour doite
à ville d'un « Beau Jardin », comme à Roubaix.

Il n'y est pas découvert ceite phrase amusante; et plus béau si faire se peut, mais elle
a'y dissimule dans la volonté proclamée de taire
beuvre grandiose.

of dissimule dans la volonité proclamée de faire vre grandiose.

**Roubaix, dit le rapport, a tiré un merveillax parti d'un ancien canai désaffecté et le re Barbieux, soigneur-ment entretenu, est stement renomme.

En ce qui concerne Tourcoing nous etternons qu'il nous fut permis de disposer de l'anno c'implère central. Mais notre fongue sitente la desposer de l'anno constituer un ensemble qui, par ses dimens nons des ambitions plus hautes et avons visé constituer un ensemble qui, par ses dimenses, son cachet esthétique, fut vraimensems, son cachet esthétique, fut vraiment de promende streyant, un endroit de repositier de la possession de promende streyant, un endroit de repositier de la possession de promende streyant, un endroit de repositier de la prosession de la promende streyant, un endroit de repositier de la promende streyant, un endroit de repositier de la prosession de la promende de streyant, un endroit de repositier de la prosession de la procession de la procession

LE JARDIN SERA UNE MERVEILLE

Sur les neul hectares de euperlicie où il se féveloppe, le grand parc public de Tourcoing fifecte la forme oblongue d'une poire. Le trace in est déjà assez précisé et marqué pour qu'un ussez sans crainte d'exagération, assurer qu'un ormera une merveilleuse perure, en plein centra de la ville.

en est dèja assez précisé et marqué pour qu'on puisse, sans crainé d'exagération, assurer qu'il formera une merveilleuse peruez, en plein centre de la ville.

M. Joly et Lasserre, qui, avec un personnel compétent, ont entrepris l'ouvrage de nivellement et de plantations, n'ont pas boudé à 's besonne. Des arbres de fuisie, avec une audace soyeuse, ont été transportés et, chose surpreque d'aucuns prétendaient fort risquée. De sorte que, ééja, le parc se trouve possèder des arbres magnifiques et de belle venue.

Au centre, et le parcourant dans sa partie médiane, une nappe d'eau affectera des formes variées et harmonieuses. De petits canaux, coupés de cascalelles en racaille feront écumer et dentre et feite tiquide, amené dans deux yant le bassins de a'ébattont eygnes et poules d'eau. La masse liquide n'eura pes mons de 90% unitres carrès de superficie. Etle s'agrémenters de clarq castélés! Dañs chacun des deux grands hassins des maleurs, actionneront des jels d'eau jumineux de leès grande puissance.

Autour d'un platana majestueux, qui a fu thre conservé par un passage à gué et un escaller, il serus possible d'accèder à une salle de repos, dans un cadre animé, loveux et hiltores que, Ajoutons que cette créstion splendide, an enire de la ville sera reliée au Jardin des Planles de la rue, Nationale, où viendra aboutir, antre une double hale de marconniers admirables, la rue Fin-de-la-Guerre. Il se prolongera, au nord-ouest, jusqu'au terrain de jeu des Deions qui sert de colonie de vacances et de lerrain de sport par une vaste avenue, partant de leu collisions.

COLLISION

Hier, vers 19 h. 30, à l'angle de la rue Achèlie Testelin et de la chaussée Pierre Cu-ris, am boulevard Industriei, le motocycliste François Gagno. 3, est entré en collision avec l'automobile N° 4,683 D-6, dont on ignore le nom du propriètaire, qui a pris la fuile, Le motocycliste a été blessé aux deux jam-bes. La motocyclette est hors d'usage. Enquête au commissariat de permanence.

LES POIVROTS

La police a crété et écroué au Commissa-riat centrai pour ivresse manifeste, Etienne P..., laveur, demeurant à Elverdinghe (B); Arthur E..., 18 ans, maçon à Mouscron (B); Séraphin M..., 35 ans, confiseur à Tourcoing et Pierre C.., raitacheur, à Wattreios. Ils ont éte relâchés ce matin, nantis d'un procès-verbal.

L'INSTALLATION DU PRESIDENT ET DE LA NOUVELLE COMMISSION DE LA FANFARE LES « INTIMES ».

LA FANFARE LES « INTIMES».

Au siège, 2, rue Delobel, eut lieu hier la érémonie d'installation de la commission et lu président de la fanfare « Les Intimee », sius à la réunion de vendredi dernier.

M. Rammaert Henri, secrétaire général, ouvit la séance et indiqua le pourquoi de la réunion. Il passa successivement la perole à MM, Jules Delbecq, président; Bebiels, chef directeur; Scholy, sous-chef; Georges Mathys, trésorier; A. Carette, vice-président; Louis Mathys, le doyen d'âge, qui est aux Intimes depnis 30 ans. Les orateurs se sont mis d'accord pour regretter les récents incident motivant le renouvellement du comité, et pour réclaimer l'unlon, la concorde et la fraiernité parmi les membres, qui sont au-jourd'hui une cinquantaine. On paria également de sa sortie de deux jours à l'Exposition coloniale d'Anvers, lee 27 et 28 juillet prochains.

Voliei la composition de la nouvelle com-

prochains.
Volci la composition de la nouvelle com-nission: président, M. Jules Delbecg; vice-constituents. Louis Mathys et Albert Carette; présidents, Louis Mathys et Albert Carette; secrétaire général, Henri Rammaert, et son adjoint Florentin Bocquet; trésorier, Georges Mathys, et adjoint, Rémy Vandaele; hibliothécaire, Augustin Moutin; chef de mafériel, omer Vanmenser; chef da l'habillement, L. Delert; directeur chef, Charles Behiels; chef adjoint, Victor Schoby; porte-enseigne, Alphonse Delfortrie.

Un vin d'honneur fut ensuite servi, et un chaleureux vivat entonné en l'honneur des président et vice-présidents. De joyeuses chansons terminèrent la réunion à 13 heures.

UNE MANIFESTATION

CHEZ LES BRASSARDS ROUGES

Lés Brassards Rouges ont ou hier une intéressante réunion à leur sière, ez, rue de la Malsence. Etalent présents notamment: MM. Freyria, chef de bureau à la prétecture, se crétaire général des P. G. du Nord; Stellemans Gaston, secrétaire des muliès de querre; sulmanstry, représentant les blessés de la face, man Gaston, secrétaire des muliès de querre; Szulmanstry, représentant les blessés de la face, Malsence, l'alle par un cortege du dinanche.

Après la remise de la médaile de la Rensissance françes à Malsence, l'alle par un cortege du dinanche.

Après la remise de la médaile de la Rensissance françes à Malsence, l'alle par cours qui sera celui du cortège du dinanche.

Après la remise de la médaile de la Rensissance françes à Malsence, l'alle par cours qui sera celui du cortège du dinanche.

Après la remise de la médaile de la Rensissance françes à Malsence, l'alle querre l'appendique des Champs françes de Brassard Rouges; Nett du Moulin de Roubaix. l'Amicale des Champs du Moulin de Roubaix. l'a

rale.

M. Barrois remit alors la médalle des évades à MM. Augusie Paris, Jean Hespel et Louis Malfait.
Un souvenir fut offert à M. Delplanque, médailié d'honneur du Travail, qu'i ne put assister à la cérémonie du ler, mai, à l'Hôtel de Ville.

A 13 h. 30, un repas intime réunit les manifestants eu siège.

UNE MAGNIFIQUE AUDITION DES CRICK-SICKS UNE MAGNIFIQUE AUDITION

DES CRIOK-SICKS

Notre belle société nationals des Orphéonistes Crick-Sicks va partir « en Aiger », Avant ce grand départ, elle a tenu à présenter au public tonrivennois la selection sur laqueile porfera le choix du diatri archicomble et l'audition s'annonca, des l'abord, comme triomphale, Elle le fut, en effet. Aucun mot ne seurait rendre dignement l'impression réalisment émouvante produite par ce merveilleux cheur d'hommes. On yent une préparation absolument parfaite, at un enthousiasme que réclieux cheur d'hommes. On yent une préparation absolument parfaite, at un enthousiasme que fection. De la perfection homaine, entend, quelle délicateses dans les demi-teintes i quel frémissement dans les forte et les fortisalie l' quelle mairise dans l'ailure et dans les variations i Les quatres morceaux présentés sont Jumièges (de Maréchal), Floraison (de Carlier), Chanson des Vagues vivante de cette magnifique choraie, dut venir saluer deux fois, et le ridoan tombs sur nas véritable ovation, on criat son admiration. Et il y avait de quai.

Nos chantenrs sont prêts, admirablement prêts. Ils vont triompher la-bas; cela ne fait aucun doito. R. T.

PRÉLUDE DES FETES DU QUARTIER
DE LA CROIX-ROUGE
Le quartier de la Croix-Rouge est en liesse.
Des plus lointaines banlieues franco-belges
on est accouru. A 11 h. 30, sous l'experte direction de M. Lucien h. Niverd, l'Harmonie Municipale, dont le renom n'est plus à faire,
donna une sélection d'œuvres de Cabriel
Piern un comma de l'Alsacleme le
Piern de Beures.

et Louis Ganne,

A 15 heures, se forma à l'Alsaclenne, le
cortège des voitures qui doivent prendre part
au Carrousel, place de la Croix-Rouge, à
15 h. 30. L'Harmonie de la Croix-Rouge prétait obligeamment son concours,
Dimanche proghain aura lieu le cortège
carnavalesque,

L'ŒUVRE DES COLONIES DE VACANCES CHEZ LES ANCIENS COMBATTANTS

L'EUVRE DES COLONIES DE VACANCES
CHEZ LES ANCIENS COMBATTANTS

Le Bureau de la Pédération informe les adhérents que la preparation de la colonie de vacances de la colonie de la

LES ŒUVRES SOCIALES DE TOURCOING A L'EXPOSITION DE LIÈGE

Nous avons rapporté la part que prend la ville de Tourcoing à l'exposition internationale de Liége. Les maquettes des œuvres sociales de la ville ont été présentées au comité organisateur et au public par M. le docteur, Gustave Dron, sénateur-maire, qui a prononce le discours suivant, le 20 mai :

organisateur et au public par M. le docteur. Gustave Dron, sénateur-maire, qui a prononce le discours sulvant, le 20 mai :

« Nous espérons que vous ne taxerez pas de prétention ou de pédantisme la formule par laquelle nous vous accuellions dans ce hait. Ce mot de « démonstration » répondait le mieux à notre pensée puisque nous avons vouls vous présenter à la fois un exemple et une méthode.

» L'exemple étaic dans cette série de salons et de stands où sont exposées sous is forme de notices, tableaux, piotographies et maquettes, les œuvres qui s'intéressent à la croissance des enfants depuis la naissance jusqu'à l'âge aduite, 20 ans.

» Quant à la méthode, elle est développee théoriquement dans ce triptyque ; le panneau finai vous en montre l'application pratique telle qu'elle a eu lieu à Tourcoing.

» En quoi consiste cette méthode ? à faire collaborer une ville avec des œuvres privées apies à remplir certaines fonctions pour lesquelles délégation leur est donnée.

» L'appui financier dont ces œuvres sont ainsi assurées leur permet de s'organiser et de récruter un personnel de visiteuses d'hygième sociale dont le rôle est le, premier plan pomme auxiliaires des métecins. Nous en avons une douzaine à Tourcoing.

» Cette formation s'applique d'abord : à la consultation des nourrissons, comportant les visites à domicile, aux mares et aux bébés maiades ; dans les écoles maternelles et primaires ; à l'inspection médicale scolatre ; à la surveillence des cantines ; à l'habiliement des enfants dénués de ressources ; plus tard, après l'école, aux adoiescenis à propos de leur éducation morale et en conirolant les jeux de compélition dont l'abus pourrait Cire dommageable ; enfin au dispensaire qui a la délicate mission de lutier efficacement contre les sifeaux soclaux.

» En agissant isolement, la Ville, d'une part ét les cenvres, d'autre part, n'obliendraient que de maigres résuliats qui deviendron remarquebles par leur effort commun et associé.

» C'est à l'insétion de l'éminent directeur général de noire enseignement é

y a deux mois rien n'existat de tout ce que nous présentons et vous présumers de ce qu'll a failu d'ardeur, d'ingénicsité, d'emballement enthouslaste à tons ceux qui m'entourent pour produire un pareil ensemble.

» Et puis nous avions à oœur da donner à noa frères de race liégecise, à la noble Delgique et à son distingué représentant, otre consul. M. Louis Thaune, un témoignage de noire vive sympathie »,

LES FETES QUADRIENNALES DE LA FIN DE LA GUERRE

musicale par la Philhermonie du Brun Pain.

§ l'dosque, rue de Roncq (angle Marectal Brune), audition chorale par l'Orphéon Tourquencois, une audition musicale per la Frategralle.

A 16 h., formation du cortège carnavalemps, place Notre-Dame et rue Nationale ; les concurrents devront se placer vis-à-ris de leur méro. A 14 h. 20, depart et délié du cortège, l'intéreire ; Rues Delobel, de Menin, de Fourtiens, place du Calvaure, rue St-Roch, ce de l'action de Roncq, de Général Lañarpe, de la Las Localion.

L'itinéraire : Rues Delobel, de Menin, de Fourtiens, place du Calvaure, rue St-Roch, de Menin, de Findere, de la Latte, Desaix, les Menin, de Findere, de la Latte, Desaix, les menines de la Cuerre Dislocation.

L'itinéraire terminé, les concurrents devront passer su ler Jury d'abord, ensuite au 2e, ensuite de Menin près de la rue flouchard,

Le programme de la fête est en vente chez tous les commerçants des quartiers au prix de 0 fr. 50 et donnera droit à la grande tombolas gratuite offerte par les commerçants, plus de offerts.

Le comité rappelle que les inscriptions pour le cortège carnavalesque peuvent encore se faire chez M. Gaston Vandenberghe, 195, rua de Menin.

chez M. Gasion Vandenborghe, 195, rua de Mennin.

ASSEMBLEE GENÉRALE DU GROUPE

DES REMPLAÇANTS

Le groupe des remplaçanis, qui comprend les parents des morts de la grande guerre, a lenu son assemblée à la ealle des féles de l'Inospice, rue de Tournai, à 15 b., sous la présidence de M. Dervaux, entouré de Mme Orebio, de MM. Bruneel, Haquitte, Caplelle, Lecure, etc...

M. Leclerc, secréleire-trésorier, donna le comptend de la séance du 7 juillet 1929. Adopté à l'unanimilé. Puis il donna connaissance à l'assemblée du rapport moral; il remercia le secrétaire administratif, M. Haquette, de son zèle ; le groupe compté à cette denre 190 adhérents; quietques evantages ont été obtenus par la loi du 9 décembre 1927; les revendications qui resient ouvertea sont les suivantes ; 1º Oue l'ascendant veul ne voit plue sa pension diminuée de moltié par suite de la mort de sa femme ;
2º Que lous les ascendants hospitalisés puissent toucher la moltié de leur pension ;
3º Que les fils morts à la guerre donnent aux parents un dégrévenent fiscal, au mêms titre qu'un enfant mincur.

4º Le droit à pension pour tous les ascendents indistinotenent, sans conditions d'âge, ni da fortune, à 55 ans pour les mères à 60 ans pour les vieux pères.

Trente-trois enfents ont été envacances à Hauteville (Manche); Mme Orello veut bien se charger d'eux. Grâce à MM. Boval, des Mullés et Tiberghien des A.C., les enfants ont profité d'une admirable sextursion au Mont Sain-Michele et à l'Arx de Triomphe de l'Etolde à Paris, M. Lecluo propose de faire profiter de la colonie les entants de plus de 13 ans, auxquels la mer era nécessaire. Des dons ombreux, se montant à la samme coquelle de 7.534 fr. en chiffres rouves mariés (500 fr.), aux nécessiteux (600 fr.), aux jeunes mariés (500 fr.), aux nécessiteux (600 fr.), aux jeunes mariés (500 fr.), aux nécessiteux (600 fr.), aux jeunes mariés (500 fr.), aux nécessiteux (600 fr.), aux jeunes mariés (500 fr.), aux nécessiteux (600 fr.), aux jeunes mariés (500 fr.), aux nécessiteux (600 fr.), aux jeunes mariés (

reutin groupement: l'illiusire soldat a répondu amma-ivement.

M. CAPLETTE, vice-président de la Fédération donna ensuite tous les enseignements désirables sur les Assurances sociales, et invita les assis-tants à lour faire confiance. La maternife sa-tolte d'evantages spéciaux. Une assurance-mala-die est gréée pour les relrailés de la ioi. Le salaire limite de l'obligation est de 18.000 francs, 20.000 pour un enfant à charge, 22.000 pour deux, 25.000 pour trois et plus.

Quetre montres-sousvenires sont distribuées aux crabalins.



Le concours national de eténographie et de da ylographie, organisé par l'inazieur Siénographique le Paris, auva lieur pour la région, à Tourcoin limanche is juin à 8 h., à l'instint Colbert. Les épreuves se subdivisent comme auit :

dimarche 15 julius 8 b., à l'Institut Colbert.

Les épreuves es subdivisent comme suit :

etéesgraphia 1 . Degré supérieur et commercial :

etéesgraphia 1 . Degré supérieur et commercial :

etéesgraphia 1 . Degré supérieur et commercial :

etées de 90, 80, 70, et de 160, 200 . 90, 100 et 100 mois par minute 3 . 20 begré scolaire : dictée aux vitesses de 90, 80, 70, et de mois par minute 1 . 3. Degré préparatoirs : traduction en stehographia ou en minagraphie d'un text denné.

Dactylegraphie d'un text donné.

Dactylegraphie 4 . Epreuve unique : copie d'un texte pendent 20 maisses , co0 mots nets en 90 minutes, diplôme elémentaire : 000 mots nets en 90 minutes, diplôme supérieur.

Ce concours, est ouvert aux eténographes et aux discrylographes de lous les systèmes, de toutes les répreuves de calligraphie, ce des consideres de calligraphie, ce concours de condista palera le droit d'examen c'après : 3 fr. pour les épreuves de calligraphie, ce dactylographie et de vitesse de 90, 70, 80 et 20 mots.

5 fr. pour les épreuves de 100 mots et su dessus.

5 fr. pour les épreuves de 201 mots et su dessus.

5 fr. pour les épreuves de 100 mots et su dessus.

5 fr. pour les épreuves de 100 mots et su dessus.

5 fr. pour les épreuves de 201 mots et su dessus.

5 fr. pour les épreuves de 201 mots et su dessus.

5 fr. pour les épreuves de 201 mots et su dessus.

5 fr. pour les épreuves de 100 mots et su dessus.

5 fr. pour les épreuves de 201 mets et su dessus.

5 fr. pour les épreuves de 201 mets et su dessus.

5 fr. pour les épreuves de 201 mets et su dessus.

5 fr. pour les épreuves de 201 mets et su dessus.

5 fr. pour les épreuves de 201 mets et su dessus.

5 fr. pour les épreuves de 201 mets et su dessus de 201 mets d

ECHO DE LA FOTE ENFANTINE DES MUTILES

DES MITILES

Les membres du groupe des Muillés son Informés que la distribution des objets utiles, joueis et friandises, se terminera samedi 7 juin, à midi.

Les perenis qui n'auraient pu assisier à la fête de dimanche dernier sont priés de passer au sière. 43, rue du Haze. le plus 1ôt possible, pour relirer je paquet destiné à leur enfant. Passé cetté dale, les objets non relirés resteront la propriété du groupe et aucune réclamation ne sera admise.

CONGE DE LA PENTECOTE A L'INSTITUT COLBERT

A L'INSTITUT OOLBERT

M le directour de l'inetime Colbert porte à la connaissance des familles, les congés accordés à l'accordés a l'est de l'est d



à ces épreuves, les jeunes gans qui ont suivi pendant trois ans au moins, les cours, professionnels ou qui ont terminé leure siudes dans une ceu d'ensaignements technique.

Les inscriptions seront reques à l'Ecole du Bâtiment de 18 à 90 h., tous les jours, samedi excepté, juaguan 9 jini inclus-s Pour tous rensaignements à dresser à M. le Directeur de l'Ecole du Bâtiment, 2, rue de Gand.

L'argiville préfecteur passertif en ontre qu'il

CASIND DE SAINT-AMAND

Ouverture de son Dancing, de ses Salies de Jenx, Boule, Baccara, Cadre idéal en pleine forêt. Lavo et Restaurant réputé.

HALLUIN

HALLUIN

AU CONSEIL MUNICIPAL. — Le conseil s'est réuni à la mairie, sous la présidence de M, Gustave Desmette, mairie, sous la présidence de M, Gustave Desmette, mairie, étalent présents.

Tangurrois conselliers éta étale. — Dans une precédente séance, le conseil ave void un perceute de la conseil ave void un perceute de la conseil experience de la conseil ave void un perceute de la comité ouvrier de secours international.

M. la préset annule cette délibération et le conseil examine le rapport de la commission des Finances relative au rajustament des pensions servies aux retraites de la ville. Il est proposé d'accorder à ceux-ci un secours annuel avec ellet au let janvier 1930.

Le conseil adopte ces propositions et vote un secours annuel avec ellet au let janvier 1930.

Le conseil adopte ces propositions et vote un reception de la conseil tomologue le procès-verbal de reception définitive des travaux de pavage, exécutés l'an dernier dans la rue jean Jaurés.

The marché de gré à gré est autorisé en vne de la marche de gré à gré est autorisé en vne de la l'un marché de gré à gré est autorisé en vne de la l'un marché de gré à gré est autorisé en vne de la conseil en le la conseil de l'entre dans la rue jean Jaurés.

Le conseil au le l'entre de l'entre de l'entre de des droits d'inhumation au cimetiers.

Le conseil d'annumation au cimetiers.

Le centre le voice par le Fraiement annue al locations d'assisiance aux vieillards, infilmes et tion pour las vieillards serait ainsi portée à tou fraie de l'étude et l'aratifer.

Les cempte de conseil, dans une prochaine séance, aura à l'étudige et à ratifer.

Les cempte et conseil dans une prochaine seance, aura à l'étudige et à ratifer.

Les cempte de comples du Receveur municipal et le budget additionnel pour res vieillards serait ainsi portée à tou fra par nois les femines en ouches receveraient une la l'étudige et à ratifer.

Les cempte de comples du Receveur municipal et le budget additionnel pour res vieillards de l'enseil pour les vieillards définient le pour les v

pudgets the Interpret or seem unicipal s'établit ain-disance.

Le comple du receveur municipal s'établit ain-il : receiles, 2.309.376 fr. 83 ; dépenses, 2.309.661 fr. bi : excédent de receites de 280.715 fr., somme qui les a réportée sur le budget additionnel de cette année. Le compte du maire est identique à ceiul du recevent.

annee. Le compte du maire est identique à cetui du recevent.

Le budget additionnel est proposé comme suit : recottes et dépenses, 529.707 fr. 90.

Pour le Burean de Bientaisance, le compte administratif de 1959, se débure avec un excédent de sistement de 1959, et de budget primitir pour 1959 es balance en recotte le budget primitir pour 1959 es balance en recotte le budget primitir pour 1951 et de 1959, et de

100,000 fr.

Le combe administratif de l'Hospica pour l'exercice. de 1920 se présente ainsi r recettes 797,315 fr. 10; dépenses, 222,688 fr. 11; excédent de recettes, 56,695 fr. 39.

Pour le budget primitif pour 1931, il a élé prévu en recettes et en dépenses, une somme de 20,900 francs. Le budget additionnel comporte en recettes 56,695 fr. 39; en dépenses, 49,688 fr. 16, soit un excédent de recettes de 733 fr. 23.

ASSISTANCE MEDICALE GRATUITE.—
Dans sa réunion du 29 mai, le Conseil municipal a décidé provisoirement, vu le confile existant entre le Conseil générei et les docteurs, en ce qui concerne les soins donnés aux membres de l'assistance médicale graluite, de donner, à ceux-cl, en attendant la fin de ce confilt, lous les soins médicaux et pharmaceutiques aux frats de la ville.

de la ville.

A LA CONCORDIA-HARMONIE. — Celle sociélé musicale se rendra, dimanche 8 juin, aux
Baraques, à Menin. Elle donnera un concert à
l'occasion de la ducasse annuelle.

En passant, vers 15 beurcs, la sociélé donnera
uns sérénade face à la demeure de M. Jules
Cousinne, vice-président de la société cl médaillé de 30 années de présence.

SOCIÈTE « LES JOYEUX ». — Les membres
sont priés d'assiler à la réunion générale qui
aura lieu lundi 2 juin, à 19 heures, au caié
« Saint-Sébasilen, place de l'Eglise.

recherchés toutes régions. Frais à ma charge. PAIEMENT COMPTANT, Fonds chez notaire. — INGRYSE, 201, Bd de la Liberté, LILLE. T. 48-62

LINSELLES

CHIFFRE D'AFFAIRES. - Le paiement de la laze sur le chiftre d'atlaires (mensuel), aura lleu à la mairle, fundi de S h. 1/2 à 11 h.

MOUVAUX

ANCIENS ÉLEVES DE L'ECOLE PUBLIQUE.

— La prochsine réunion générale aura lleu dimanche 15 juin, dens la saile de l'école publique des garçons, rue de Roubaix, evec le concours d'un délégué de la Fédéralion.

A celte occasion, la Commission rappelle aux sociélaires qui n'ont pes encore payé leur coitation de vouloir bien le faire le plus tôt possible et au plus tard le jour de la réunion générals. Pessé cette deie, les cotisations seront pérgues chez les membres.

perques chez les membres.

FERMETURE DES BUREAUX DE LA MAIRIE.

A l'occasion de la ducasse les bureaux de le
Mairie seront fermés iundit 2 juin. Le Bureau de
FEIAL-Culvi locationnera de 9 à 11 heures.

ETAT CIVIL. — Naissance. — Lesur Any, rua
Feidherbe, 223.

Décès. — Deireux Jules, 64 ans, ouvrier fexilie
rue du Congo, 153. — Millescamps Emile, 67 ans,
magaeinier, rue Vauban, 68.

RONCO

INTERDICTION DE CIRCULATION. — Le maire a pris un arrêté disant que pendant les journees de ser si juin, la rea des Aria en lairetite à lous les véhicules Durant ce délai, la circuis-tion destit véhicules purant ce délai, la circuis-tion destit véhicules per fes par les rues de Lille, de Different de la Leux. Cétte inserdiction sera indiquée, par des decriseax contra la rue des Aria à chacun de ses extra-

A cet effet, les agents des postes sont autorisés à pénétrer dans les propriètés non closes, ainsi que sur les toits et terrasses des maisons désignées au tracé.

L'arrêté préfectoral prescrit, en ontre, qu'il pourra être établi, sur les dites maisons, des supports ou tous points d'appui destinée à sou-lenir les fits électriques, seuf à tradministration départementale de réparer les dégradations et sons préduce de lous droits et indemnités à taire valoir ou à réclamer par les propriétaires ou les tiers intéressés.

CONSULTATION DES NOURRISSONS.

CONSULTATION DES NOURRISSONS. — Pour le Centre, par M. le docleur Bertrano, mardi 3 juin, à 15 heures. Local habituel, rue de Lille, 150.

de Lille, 150.

LA RETRAITE. — A l'occssion de la ducasse de la Penteccie, les élablissements publics de la commune sout eulorisés à rester ouverts jusqu'à 2 licures, les nuits des 8 et 9 juin et jusqu'à minuit le nard 10 jun.

MARCQ-EN-BARCEUL

MARCQ-EN-BARCEUL

LA FETE DU QUARTIER MONTPLAISIR. —
Les fètes du quertier Moniphisir, roule de Menin (7 et 8 juin), s'annoncent grandices; cette ennée. Nous relations au inregranme : Féte annonce pr une saive d'artilière ; distribution de grand délité ; grands concerts de la quartier saive d'artilière de boxe; propriet de la companie de la companie

Initie sern vendu o fr. 50 au profit des vieilierds de l'Hospice.

ETAT CIVIL. Maissanes: Serga Miliard, rue du Depót. 14; Rene Rousselle, rue Se. Derain, Se. 19 rene de Masqueille, 19; Robert Vierstrate, 1

SPORTS ET JEUX

FQOTB.ILL A TOURCOING. — Amicale Michelet. — L'équipe des velerans a renconirée l'équipe des leunes le leud 29 mai (Ascensiou) après un match ardemnent disputé de part et d'autre, elles me purent se tépartager et quittérent le terrain aux le résulte de 7 buts à 7. Rennarqués aux vétérans Catoire, aux jeunes, Dujardin. CYCLISME

A TOURCOING. - Pédais des France, rue de CROSS-COUNTRY

SPORT OUVRIER ROUBAISEN, — Dimanche 8
Juin (jour de la Penlecote), critérium du la Cooperative « La Paix », Roubaix-Tourcoing, aller et
retour pour les seniors et Tourcoing, Roubaix pour
les juniors, Depart des seniors, vers is h. 30, a la
néraire : rues Pierre-de-Roubaix, Ommelet, Sepi
Ponts, place Fosse-aux-Chênes, rues de Tourcoing,
de Roibaix à Tourcoing, porte de Roubaix, rues de
Conditionnement, du Châtean, Moulin-Fagot, CroixRouge (confrolé chez Arséne Borezee) où aura lieu
niors, lis continueront rues de la Croix-Rouge, des
Plats, Duguay-Trouin, de Guines, Derveaux, Louis
Lenoir, de Roubaix et les mêmes rontes qu'à l'ailer,
Artivées face à la Coopérative. Ces preuves sont
ouvertes à fous coureurs de l'U.S.S.O.T. et aux inTIR

dépendants.

CARBINIERS DU CENTRE A TOURCOING. —
Classement du concours mensuel (mail). — ter classement du concours mensuel (mail). — ter classement : aux points, barrage par les plus belles ter, Perrin Paul, 3s : 9e, Tiberghien E., 37:37-37 ; 3e, Knytens 37:37 ; 4e, Marchal G., 37 ; 5e, Scherpeled, 36-35 ; 6e, Dumonlin, 30-35 ; 7e, Doutseluigne, 35-34 .

3e, Knytens 37:37 ; 4e, Marchal G., 37 ; 5e, Scherpeled, 36-35 ; 6e, Dumonlin, 30-35 ; 7e, Doutseluigne, 35-34 .

3e, Carbinal C., 3d : 4e, Mile Nilytens, 9d : 4e, 1er, Alland B., 26 ; 9e, Carette II., 24 : 13 ; 3e, Pauchet Ch., 22 : 14 ; 6e, Dubly, 22 : 14 ; 7e, Vias (Lassenten). — Bonne chance, points sortis sai sort, 5, 3, 7e : 1. — ier, Lenglart A., 25 ; 9e, Robialiille, 1-5, 1-3 ; 1-4e, Deli-laille, 1-5, 1-3 ; 1-4e, Deli-laille, 1-5, 1-3 ; 1-5e, Delescluse, 1-5, 1-3 ; 1-6e, Masson, 1-5, 2-7 ; 7e, Honoré E., 1-5.

BOULES

A TOURCOINO. — Café du Peilt Chassour, 73, rue de Renaix, an suiet du tournoi de len de Bonles, à l'ciaque du 15 juin, au prolit des vieillards de l'Hospie. L'inscription des équipes est reçne au siège, jusqu'eu 8 juin. SERINICULTURE

La commission informe ses membres que qui devait avoir lleu est avancée au 19 h., au siège, chez Deleu, 25, rue Fam CYNUPILII.IB

A TOURCOING. — Concours international du Club du chien de détense « Les Audackeux ». — Contrairement à ce qu'il à été ennoncé, is grand concours international prévu pour dimanche 15 juin, commencera le samedi 14, à 15 heures. Devant le nombre imposant éengagements reçus et pour donner saliefaction à tous les emerieurs, la Commission s'est vue dans la nécestité de consacrer deux fours à cette grande de prix en espèces dont est doté ce concours, il cui de la contraire de prix en espèces dont est doté ce concours, et club Saint-Hubert du Nord, la ville de Tourcoing et les « Amis de Tourcoing ».

COLOMBOPHILIE

A TOURCOING. — Fédération Crois-Roage of Marlière, Ciermont offert le 29 mai 1930, chez Albert Mylls, rue de la Marlière, 305 pigeons 45-thés à 7 h., par M. Wanquet. 1. Deruyck, Hennion, Dumortier, Hennion, Taupe, Debruycks, Vanseis, Debruycksre, Meillier, Vec-amer, Picavel, Noff, Dumortier, Lequin, Deleosa, Destagne, Milescamp, Dulermont, Deabonnes, De-Destagne, Milescamp, Dulermont, Deabonnes, De-marque, Loquet.

Cotté interdiction sera indiquée par des écriteaex barrant la rue des Aria a chacua de ses extrantites.

A NEUVILLE-EN-FERRAIN. — Creil offert le 20 mai, 31t pircons lachés à 7 h. 35 par M. Lepeta nités.

ETABLISSEMENT DE LIGNES ELECTRIQUES. — Un arrêté de M. le Préfet du Nord, en date du 24 mai, sulorisa la Direction des P. Hussensert, Denauw, Cornart, Kindt, Deruyck Jules, Cornart, Mindt, Deruyck Jules, Cornart, Richt, Deruyck

DERNIERE HEURE

GRAVE ACCIDENT A LA GARE DE L'EST

Une quinzaine de voyageurs blessés

Un accident dont les suites auraient pu être graves, s'est produit à la gare de l'Est. Vers 18 h. 50, le train 41694 venant de Coulomniere, entrait en gare sur la voje 18 et se rangeatt le long du qual de débarquement. Par entite d'une fausse maneuvre, dent l'enquête établira la raisen, le cenvoi, au fiéu de s'immebilier, continua au ceurse et vint heurier un buteir assez viciemment. Une quinzaine de veyagsurs projatée centre les parels de le... a cempartiments, ent été plus ou meine centusiennés et queiques-une bles-de tégèrement.

'Tous ont pu regagner ieur domiçile, après avoir reçu, à la gare même, les premiers soins.

Dernière heure sportive

Le concours du jeune footballer

Le finha da Concoure, da feuna footballer a su lieu, hier dinanche, su Sudo de Farla 2000, la présidence de bl. Riemet, présidence de bl. Riemet, présidence de La Ligue de Parla présentait 7 joueurs, celle de Lorrane ; et le Nord (0. Voici le classement rer Munch (C.R. Messin) 77,25; 20 Delannoy (O. Liliois), 75,90; 36 Carron (A.S.S.R. Olgraies) 75,00; 46 Traners (C.A. Messin) 67,50; 15 Banc (Parla 27,7); 60 Barribux (E.A.C. Roubakit, 67; 72 Barribux (E.A.C. Roubakit, 67; 72 Barribux (E.A.C. Roubakit, 67; 73 Barribux (E.A.C. Roubakit, 67; 74 Barribux (E.A.C. Roubakit, 67; 75 Banc (Parla C. Arras) 61,73. Il est à noter que la lajua du Nord eu 6 joueurs classés dans les dix rpemiera.

Le ter pigeon, à 10 h. 17' 37"; dist., 172.661; vi-lesse, 1.269, 63. Le dernier à 10 h. 20' 19"; distance, 173.721; 2 vitesse, 1.195, 53.

vitesse, t.195,43.

— Clermont offert is 25 mal. 79 pixeons lachés le 26, à 10 h. 45 par M. Lepers. Ier, Libeert U., Durleux, Robbecta, Lietaert, Elbert, Lietaer, Deruge, Desrumeaux, Beulque Arthur, Casler, Lietaer, Desmeyters Joseph, Dhaens, Debooserie, Delbecque, D'heene, Tranet, Tranet, Desrumeaux.

D'heene, Tranet, Tranet, Desrumeaux.

10 mar. 10 mar.

160.886 ; vitesse, 391.36.

A HALLUIN. — Saciété estembephile a l'Hiroddelle a. — Résultat du conconrs du 29 mai sur Creil. 294 pigeons lachés que conconrs du 29 mai sur Creil. 294 pigeons lachés activo Emité. Carrolle Manifert Santage Maurice. Castro Emité. Carrolle Manifert Manifert August (Carrolle Spiele Léon, Carcier Joseph, Demecatère Rend. Marric Emile. Lecompte Jean, Castro Emile. Spiele Léon, Debevere Gustave, Decoens Camilie, Demecater Rend. Vervacke Maurice, Lecompte Jean, Vervacke Georges, Vitesse du ler pigeon : 1,283,9 ; vitesse du dernier pigeon : 1,283,9 ; vitesse du dernier pigeon : 1,246,48.

LA VIE CORPORATIVE

LES TRAITEMENTS des dames-employées des P. T. T.

On sait que dana un communiqué donné à la presse M. Mailarmé, Ministre des P. T. T. s'est attaché à démontrer que les dames em-ployées des postee ont déjà obtenu une forte augmentation et vont bénéficier d'avantages nouveaux.

augmentation et vont bénéficier d'avantages nouveaux.

Le Syndicat national des Agents des P. T. dans un communiqué également donné à la presse, proteste contre les déclarations du Ministre. Il estime que le traitement de 1919 des dames employées qui serait, à partir du ler octobre 1930, affecté du coefficient 5,92 ne serait pas en rapport avec l'importance des fonctions assurées actuellement par les dames employées. l'importance de ces fonctions sident considérablement accrue depuis 1914.

SYNDICAT GENERAL DES P. T. T.

SYNDICAT GENERAL DES P. T. T.

Le secréteire de la sons-section du Syndicas des programments de la sons-section du Syndicas des programments de la sons-section de section de la sons-section de la sons-section de la syndicas des cinployes, des P. T. T. deut il approuve des cinployes, des P. T. T. deut il approuve fois de plus sa solidarité à l'égard du Syndicis national des agents des P. T. T. deut il approuve l'attitude et les desibles, il note que les mainiestations, de mécoarentement du personnel sont methodes de répartitud des crédits confront apartication iese inconiestablement les personnels d'execution de l'uniqu des P. T. T.

La sous-section lient à rappeier au moment cu la ministre du programment les efforts du goulier de la control de l'unique des personnels d'execution de l'unique des outigne que des declarations du ministre du budget il ressort que ce sont des control des controls de l'object de l'unique augmentation de 200 %. Elle soutigne que des declarations du ministre du budget il ressort que ce sont des controls de l'object de l'unique augmentation de 200 %. Elle soutigne que des declarations du ministre du budget il ressort que ce sont des controls de l'object de l'elle des declarations de l'est des della des des dela des della des des dela proprofessation de les crédits de les secrifice d'une corporation qui de l'avig unamime, s'acquitte consciencieusement de sa tache. Ella soppose res nettement aux méthodes de febarti en servicion de reporter de la lutié, à seconder activement l'ellori des militants caus de les confidencieus de se des defenses qui es crédits necessatres pour une revalorisation c'ampète pour l'ensemble des fonctionnaires.

« Il invite la sous-section à se préparer à la lutié, à seconder activement l'ellori des militants caus settement de l'ellori des militants caus se de les confidencieus de se de defense qui acutfrent depuis reop longtenps d'une situation diminuée, tant su point de vue moral que du point de yue meterle ».

DE BOISSONS DE ROUBAIX ET SES CANTONS

Le syndicat rappelle à ses adhèrents qui seraient au forfait, qu'ils doivent voir leur controleur respectif où ils acquitient leur chiffre d'atfaires, a seuje fin de faire diminuer leur forfait, en proportioh de leur vente de vins, cidres, poirés, champagnes, atiendu que depuis le ler mai 1930, le chiffre d'affaires n'est pius perçu sur ces bolssons. Les épiclers-buveiters n'ont plus à payer de chiffre d'effaires, sur les sucres en mocessur, administrates, camputer, cale brolè, thé, crème dorge, semoule de le crème de le proper de la base de porc, farines diverses, semoules, flours.

Moule, such a profice the common of correct sensitive to the control of vir. Sensitive the contr rapport avec M. le confroleur, pour qu'il soit lenu compts da cette différence d'imposition.

Spectacles et Concerts

A ROUBAIX - COLISEE

(Téléphone : 486 Roubaix) Malinée à 3 h. (prix rédults), soirée à 8 h.36 une superproduction sonore et chantante SOUS L'OUTRAGE

Les aclualités sonores et parlantes frança-JEUDI, matinée (prix rédults) et soirée VENDRIDI, débuts de la grande opéreile cinématographique: PARADE D'AMOUN. Relenez vos piaces.



AUJOURD'HUI LUNDI